

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN NHƯ XUÂN
TỈNH THANH HÓA**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 11/2018/QĐDS-ST

Ngày: 28-9-2018

V/v: Xét miễn Thi hành án đối với các
khoản thu cho ngân sách Nhà nước.

**QUYẾT ĐỊNH
MIỄN NGHĨA VỤ THI HÀNH ÁN
ĐỐI VỚI KHOẢN THU NỘP NGÂN SÁCH NHÀ NƯỚC**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN NHƯ XUÂN, TỈNH THANH HÓA

Với thành phần họp xét miễn nghĩa vụ thi hành án dân sự gồm:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên họp: Ông Đặng Xuân Sơn

Thư ký phiên họp: Bà Lô Thị Minh - Thư ký Tòa án, Tòa án nhân dân huyện
Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa tham gia
phiên họp: Ông Vũ Minh Tuệ - Kiểm sát viên.

Đại diện Chi cục Thi hành án dân sự huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa tham
gia phiên họp: Ông Nguyễn Xuân Sinh – Chức vụ: Chấp hành viên.

XÉT THẤY:

Tại bản án hình sự sơ thẩm số 11/2011/HSST ngày 25/5/2011 của Tòa án nhân
dân huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa buộc Hoàng Văn C ; Sinh ngày: 11/11/1977; Trú
tại: Thôn Làng Trung, xã Thanh Quân, huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa phải chịu
200.000 đ tiền án phí HSST và 5.000.000 đ tiền phạt nộp ngân sách Nhà nước.

Ngày 05/7/2011 Chi cục Thi hành án dân sự huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa
ra Quyết định Thi hành án chủ động số 38/QĐ-THA ngày 05/7/2011 cho thi hành
đối với Hoàng Văn C khoản thu nộp ngân sách nêu trên.

Quá trình thi hành án Hoàng Văn C đã thi hành được 200.000đ tiền án phí
HSST và 100.000đ tiền phạt sung công quỹ Nhà nước. Tổng số tiền còn lại Hoàng
Văn C phải thi hành = 4.900.000đ. Tại biên bản xác minh điều kiện thi hành án ngày
17/5/2018 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa xác
định: Hoàng Văn C hiện đang sống cùng gia đình có 04 nhân khẩu, 02 con còn nhỏ
đang tuổi ăn học, gia đình thuộc hộ cận nghèo của địa phương, thu nhập chủ yếu của
gia đình dựa vào 02 sào ruộng lúa cấy và đi làm thuê để kiếm thêm thu nhập, tuy
nhiên công việc làm thuê của vợ chồng không ổn định, thất thường, mức thu nhập

không đều; Về tài sản: Hiện nay gia đình Cơ đang ở trong 01 căn nhà tạm bợ trên phần đất của bố mẹ cơ để lại khoảng 200m² (đất chưa có sổ đỏ) và trong nhà có 01 giường gỗ tạp đã cũ. Ngoài ra không còn tài sản gì khác.

Theo văn bản đề nghị số 35/CV-THADS, ngày 07/6/2018 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa đề nghị miễn nghĩa vụ thi hành án đối với Hoàng Văn C về số tiền phải thi hành là: 200.000 đ tiền án phí HSST; 5.000.000 đ tiền phạt sung công quỹ nhà nước (Đã thi hành được: 200.000 đ tiền án phí HSST và 100.000đ tiền phạt sung công quỹ nhà nước), còn lại là 4.900.000đ theo quy định tại khoản 2 Điều 61 Luật thi hành án dân sự năm 2008 được sửa đổi bổ sung năm 2014.

Sau khi xem xét quan điểm của Viện kiểm sát nhân dân huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa theo văn bản ngày 29 tháng 6 năm 2018.

XÉT THẤY

Tại phiên họp, đại diện Viện kiểm sát và đại diện Chi cục Thi hành án dân sự huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa vẫn giữ nguyên quan điểm. Đề nghị xét miễn thi hành án đối với số tiền 4.900.000 đồng cho Hoàng Văn C .

Xét thấy: Quyết định thi hành án đã hết thời hạn 5 năm, người phải thi hành án đã thi hành được một phần năm mươi tổng số tiền phải thi hành án. Số tiền còn lại là 4.900.000 đồng (dưới mức 5 triệu đồng); Căn cứ vào biên bản xác minh của Chi cục Thi hành án dân sự tại chính quyền địa phương được biết, Hoàng Văn C hiện nay không có tài sản gì để thi hành án, hoàn cảnh gia đình khó khăn, không có công ăn, việc làm ổn định, thu nhập chủ yếu dựa vào làm thuê, mức thu nhập của gia đình thấp, chưa đủ đảm bảo cuộc sống tối thiểu. Chi cục Thi hành án dân sự và Viện kiểm sát nhân dân huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa đề nghị miễn toàn bộ số tiền còn lại phải thi hành án cho Hoàng Văn C là phù hợp theo điểm b khoản 2 Điều 61 Luật Thi hành án dân sự.

Sau khi nghe ý kiến phát biểu của Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa và ý kiến phát biểu của Đại diện Cục thi hành án dân sự huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa.

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ điểm b khoản 2 Điều 61, 62 và Điều 63 Luật THADS 2008 được sửa đổi bổ sung năm 2014; Điều 2 Điều 3, khoản 1, khoản 2 Điều 4, Điều 6 khoản Điều 8 và Điều 9 Thông tư liên tịch số 12/2015/TTLT-Bộ Tư pháp- Bộ Tài chính – Bộ Công an -TANDTC-VKSNDTC ngày 15/9/2015 hướng dẫn việc miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án đối với khoản thu, nộp ngân sách nhà nước.

1. Miễn nghĩa vụ thi hành án dân sự đối với khoản tiền phạt nộp ngân sách Nhà nước là 4.900.000 đồng (bốn triệu chín trăm nghìn đồng) cho Hoàng Văn C ; Sinh ngày: 11/11/1977; Trú tại: Thôn Làng Trung, xã Thanh Quân, huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa theo bản án số: 11/2011/HSST ngày 25/5/2011 của Tòa án nhân dân huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa và Quyết định Thi hành án số: 38/QĐ-THA ngày 05/7/2011 của Chi cục trưởng Chi cục Thi hành án dân sự huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa

2. Lệ phí giải quyết vụ việc dân sự phải nộp: Không

3. Viện kiểm sát nhân dân huyện Như Xuân, tỉnh Thanh Hóa; Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Thanh Hóa có quyền kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm quyết định này theo quy định tại điều 64 của Luật Thi hành án dân sự năm 2008 được sửa đổi bổ sung năm 2014.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Thanh Hóa;
- VKS ND tỉnh Thanh Hóa;
- VKS ND huyện Như Xuân;
- Chi cục THA DS huyện Như Xuân;
- Người được xét miễn THA;
- Lưu hồ sơ.

THẨM PHÁN

(Đã ký)

ĐẶNG XUÂN SƠN